

**Hoval**

<b>EU - Konformitätserklärung</b>	<b>Déclaration UE de conformité</b>	<b>Dichiarazione di conformità UE</b>	<b>EU declaration of conformity</b>
-----------------------------------	-------------------------------------	---------------------------------------	-------------------------------------

4217013 / 01 - 09/20

Wir erklären hiermit, dass das Produkt	Par la présente, nous déclarons que les produits	Con la presente dichiariamo, che i prodotti	We hereby declare that the product
--	--	---	------------------------------------

<b>Bedienmodule</b>	<b>Module de commande</b>	<b>Modulo Comando</b>	<b>Control module</b>
---------------------	---------------------------	-----------------------	-----------------------

<b>TopTronic® E R2 BM 4.3" sw ...</b>	<b>TopTronic® E R2 BM easy</b>
<b>TopTronic® E R2 BM 4.3" weiss</b>	<b>TopTronic® E R2 BM cf plus ...</b>

die folgenden einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Europäischen Union erfüllt:	se conforme à la législation d'harmonisation de l'Union européenne pertinente suivante :	è conforme alla seguente normativa di armonizzazione dell'Unione Europea:	complies with the following relevant European Union harmonisation legislation:
---	--	---	--

<b>Richtlinie 2014/30/EU</b> <i>EU-Abl. L 96/79 vom 29.03.2014</i>	<b>Directive 2014/30/UE</b> <i>UE-JO L 96/79 du 29.03.2014</i>	<b>Direttiva 2014/30/UE</b> <i>UE-GU L 96/79 del 29.03.2014</i>	<b>Directive 2014/30/EU</b> <i>EU-OJ L 96/79, 29.03.2014</i>
Richtlinie über elektromagnetische Verträglichkeit (EMV)	Directive sur la compatibilité électromagnétique	Direttiva compatibilità elettromagnetica	Directive on electromagnetic compatibility (EMC)
<b>Richtlinie 2011/65/EU</b> <i>EU-Abl. L 174/88 vom 01.07.2011</i>	<b>Directive 2011/65/UE</b> <i>UE-JO L 174/88 du 01.07.2011</i>	<b>Direttiva 2011/65/UE</b> <i>UE-GU L 174/88 del 01.07.2011</i>	<b>Directive 2011/65/EU</b> <i>EU-OJ L 174/88, 01.07.2011</i>
RoHS Richtlinie (RoHS 2)	Directive RoHS (RoHS 2)	Direttiva RoHS (RoHS 2)	RoHS Directive (RoHS 2)

Angewandte harmonisierte Normen	Normes harmonisées appliquées	Norme armonizzate applicate	Applied harmonised standards
---------------------------------	-------------------------------	-----------------------------	------------------------------

Richtlinie 2014/30/EU	Directive 2014/30/UE <b>EN 61000-6-2:2005, EN 61000-6-3:2007+A1:2011</b>	Direttiva 2014/30/UE	Directive 2014/30/EU
-----------------------	---	----------------------	----------------------

Wir erklären, dass das bezeichnete Produkt als selbständiges Gerät bei bestimmungsgemäßer Verwendung den oben angeführten Harmonisierungsrechtsvorschriften der EU, harmonisierten Normen, Normen und technischen Spezifikationen entspricht.	Nous déclarons que le produit désigné en tant qu'appareil indépendant, lorsqu'il est utilisé comme prévu, est conforme aux règlements d'harmonisation de l'UE, aux normes harmonisées et aux spécifications techniques énumérées ci-dessus.	Con la presente si dichiara che il prodotto menzionato, se utilizzato correttamente come dispositivo in esercizio indipendente/stand-alone, è conforme alle direttive di armonizzazione CE, norme, direttive e specifiche tecniche sopra riportate	We declare that, in case of intended use, the named product as a stand-alone device complies with the above-mentioned EU harmonisation legislation, harmonised standards, standards and technical specifications.
---	---	--	---

Eine bestimmungsgemäße Verwendung ist für die Kombination mit Hoval Produkten vorgesehen und überprüft worden.	Une utilisation conforme à l'emploi a été contrôlée et est prévue pour la combinaison avec des produits Hoval.	Un utilizzo conforme a destinazione è stato controllato ed è previsto per la combinazione con prodotti Hoval.	Intended use is foreseen and has been checked for the combination with Hoval products.
--	--	---	--

Bei einer nicht mit Hoval abgestimmten Änderung des Produktes, verliert diese Erklärung ihre Gültigkeit. Die Sicherheitshinweise in der Dokumentation, Betriebs-, Montage- und Bedienungsanleitung sind zu beachten.	En cas de modification du produit sans l'accord de Hoval, cette déclaration devient caduque. Il y a lieu de tenir compte des directives de sécurité mentionnées dans la documentation, le mode d'emploi, les instructions montage et de service.	Nel caso di modifiche del prodotto non concordate con Hoval, la presente dichiarazione perde validità. Prestare attenzione alle disposizioni in materia di sicurezza contenute nella documentazione, nelle istruzioni di montaggio e uso.	Modifications of the product which are not agreed by Hoval, will invalidate this declaration. The safety advices in the documentation, operating, installation and user manuals are to be considered.
--	--	---	---

Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller.	La présente déclaration de conformité est établie sous la seule responsabilité du fabricant.	La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto la responsabilità esclusiva del fabbricante.	This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer.
--	--	---	---

<b>Hersteller</b> <b>Fabricant</b> <b>Produttore</b> <b>Manufacturer</b>	<b>Hoval Aktiengesellschaft</b> <b>Austrasse 70</b> <b>9490 Vaduz</b> <b>LIECHTENSTEIN</b>
---	---

Vaduz - 04.09.2020

Markus Telian, MSc  
Director Research & Development Heating Technology Division